



[WWW.PHILIPPWINTERBERG.COM](http://WWW.PHILIPPWINTERBERG.COM)

Philipp Winterberg

# EGBERT WIRD ROT

પીબર્ટ લાલ થઈ જાય છે



Philipp Winterberg

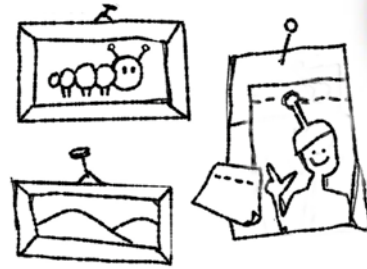
# EGBERT WIRD ROT

પીબર્ટ લાલ થઈ જાય છે

Philipp Winterberg

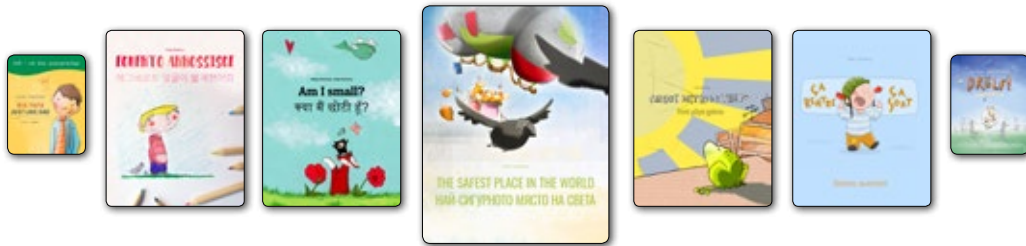
# EGBERT WIRD ROT

પીબર્ટ લાલ થઈ જાય છે



Gujarati (ગુજરાતી)  
German (Deutsch)

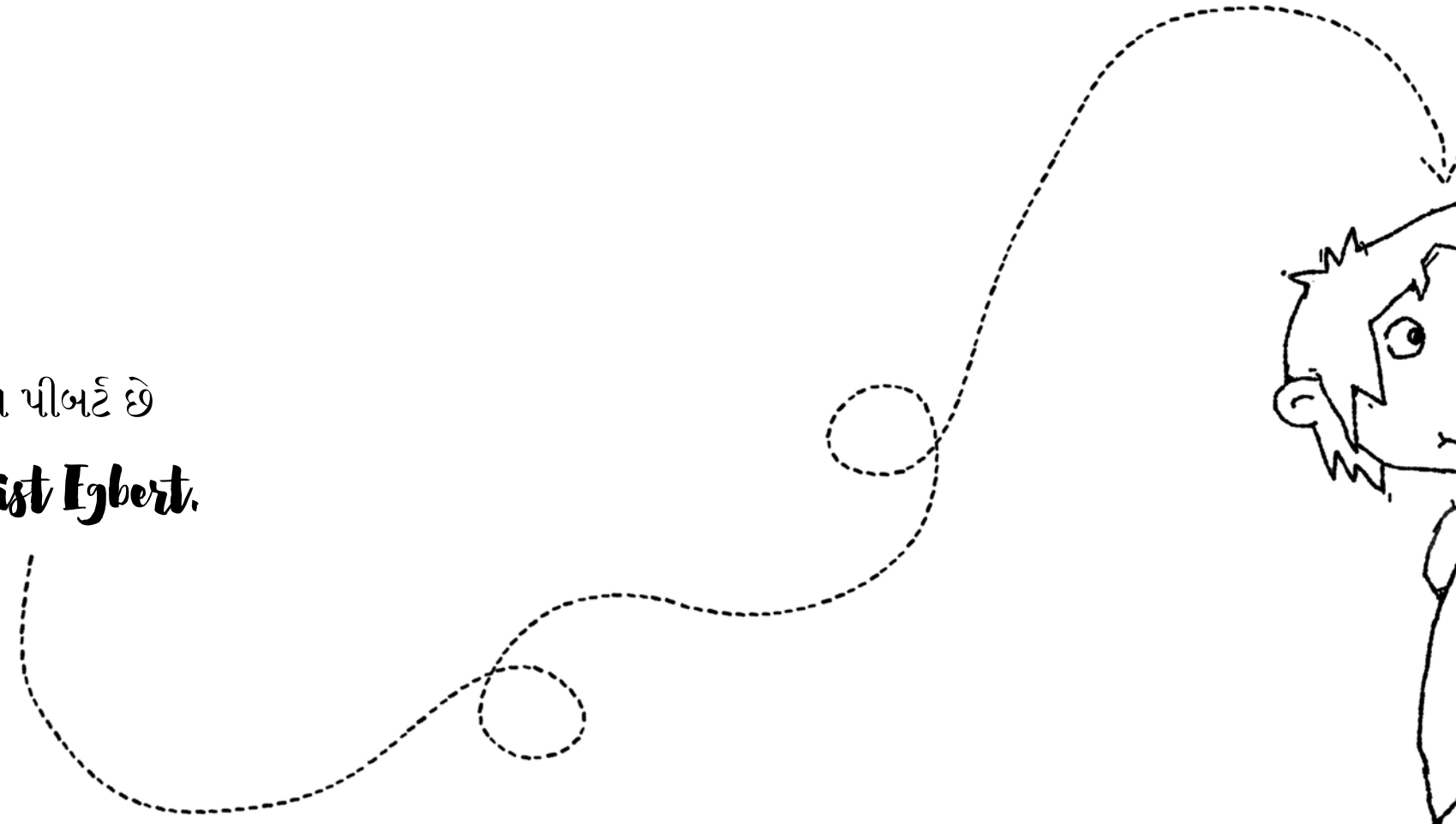
Translation (Gujarati): Dina Chandratreya and OHT Team  
Text (German): Philipp Winterberg



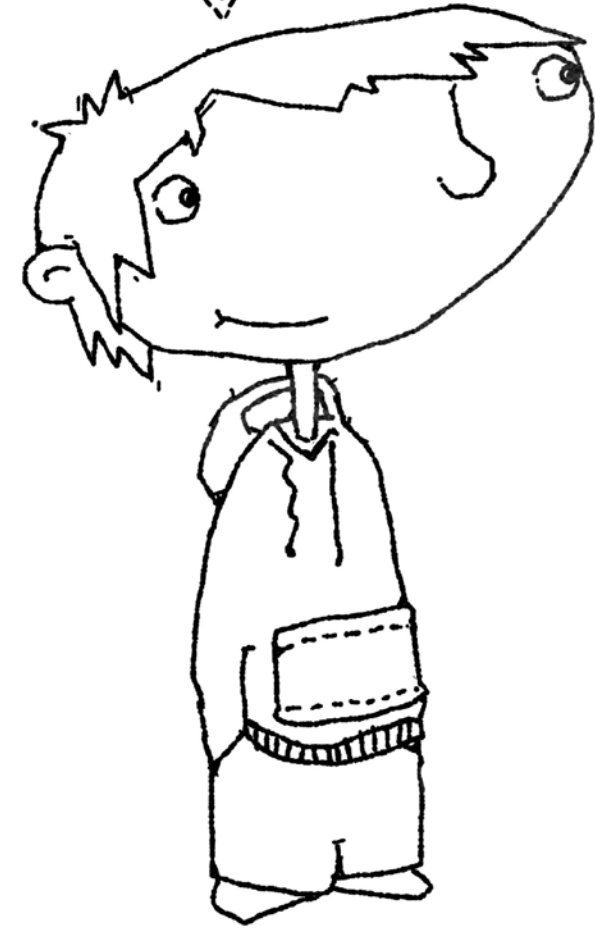
[www.philippwinterberg.com](http://www.philippwinterberg.com)

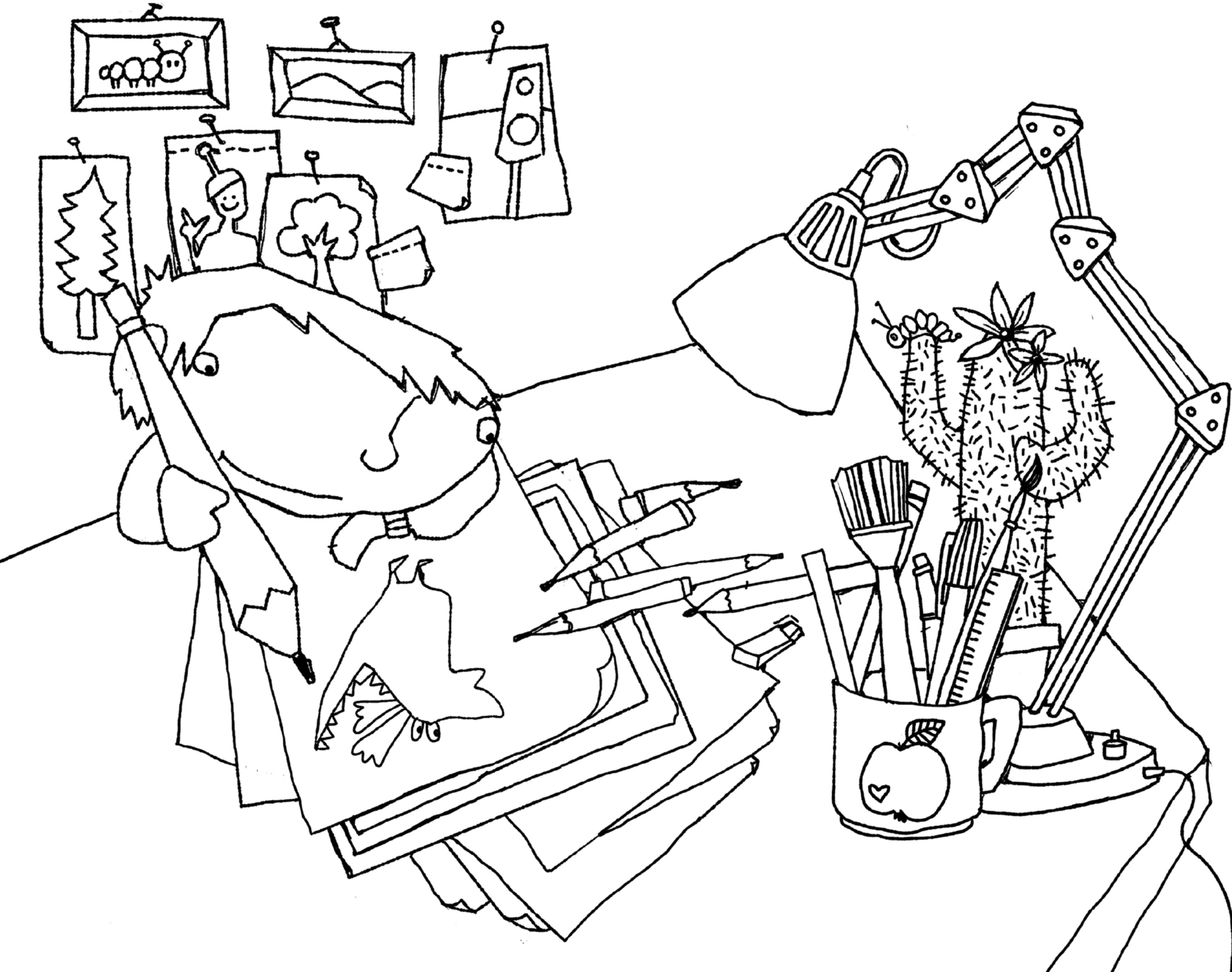


આ પીબર્ટ છે  
**Das ist Eibert.**



હું પીબર્ટ છું  
**Ich bin Eibert.**

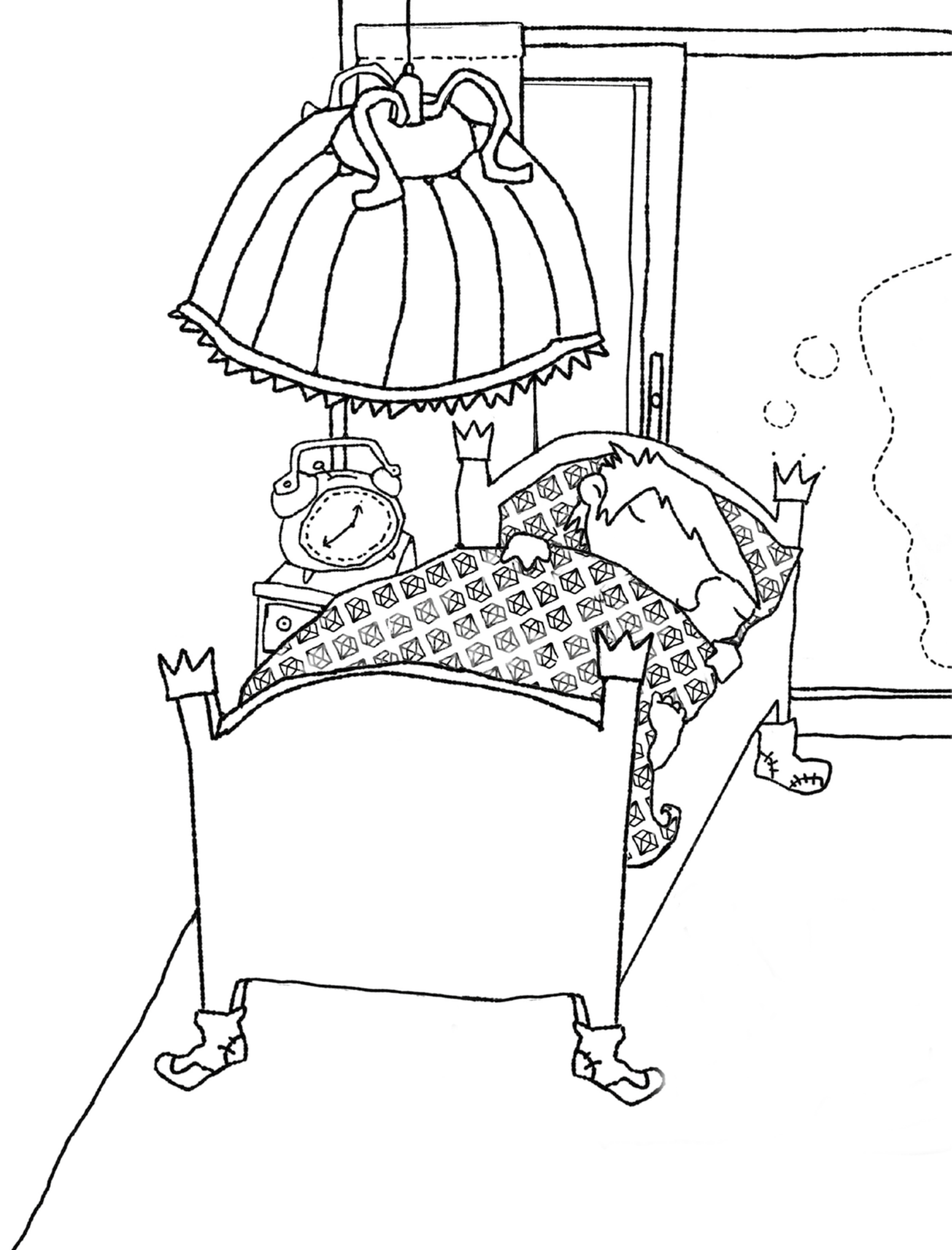




પીબર્ટ લીલી વસ્તુઓ પસંદ કરે છે.  
ખાસ કરીને નીલમણિ અને ડ્રેગન.

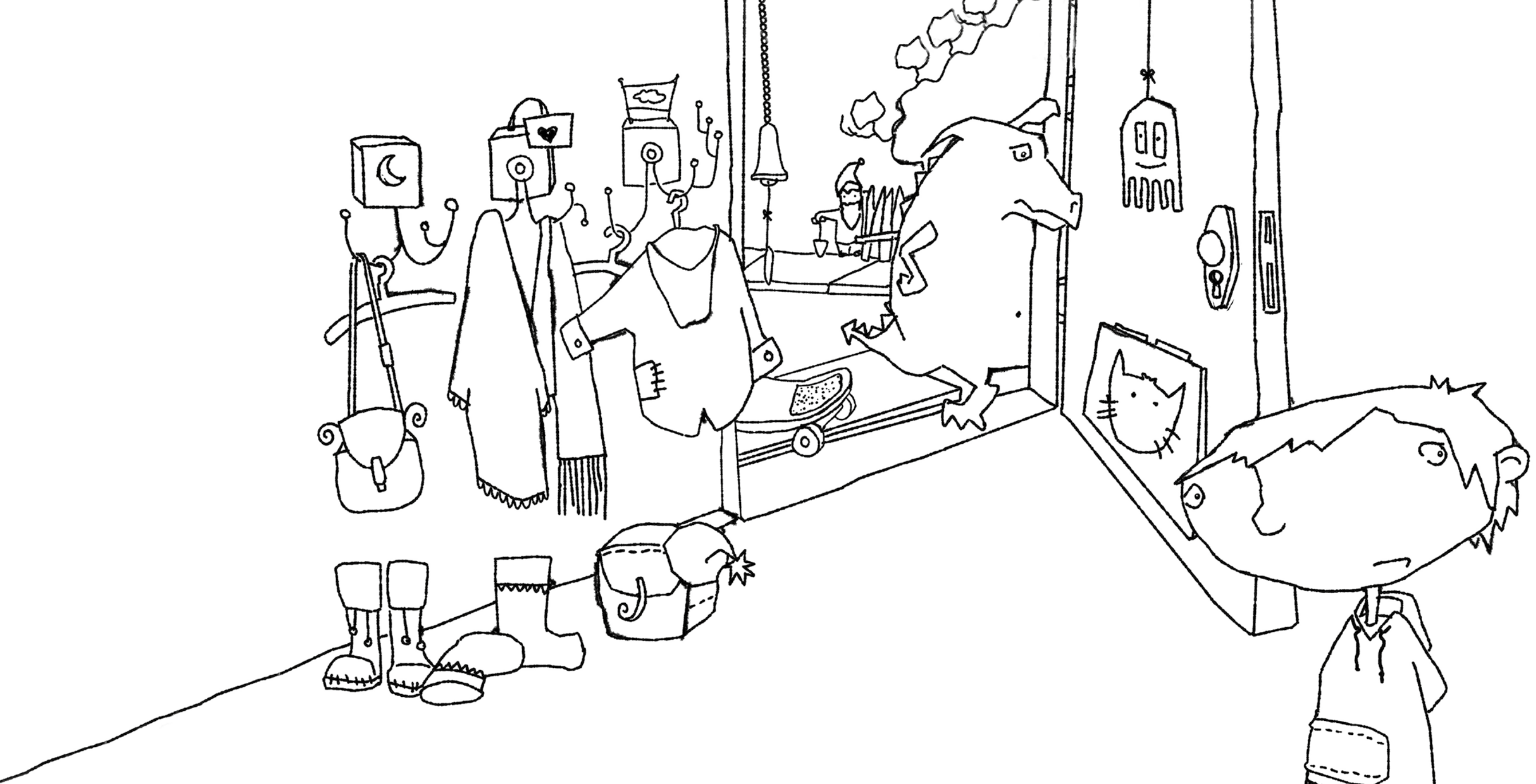
*Egbert* *liebt grüne Sachen,*  
*Besonders Smaragde*  
*und Drachen.*

પીબર્ટ પીળા સ્વપ્નોને પસંદ નથી કરતો.  
**Gelbe Träume mag Egbert nicht.**







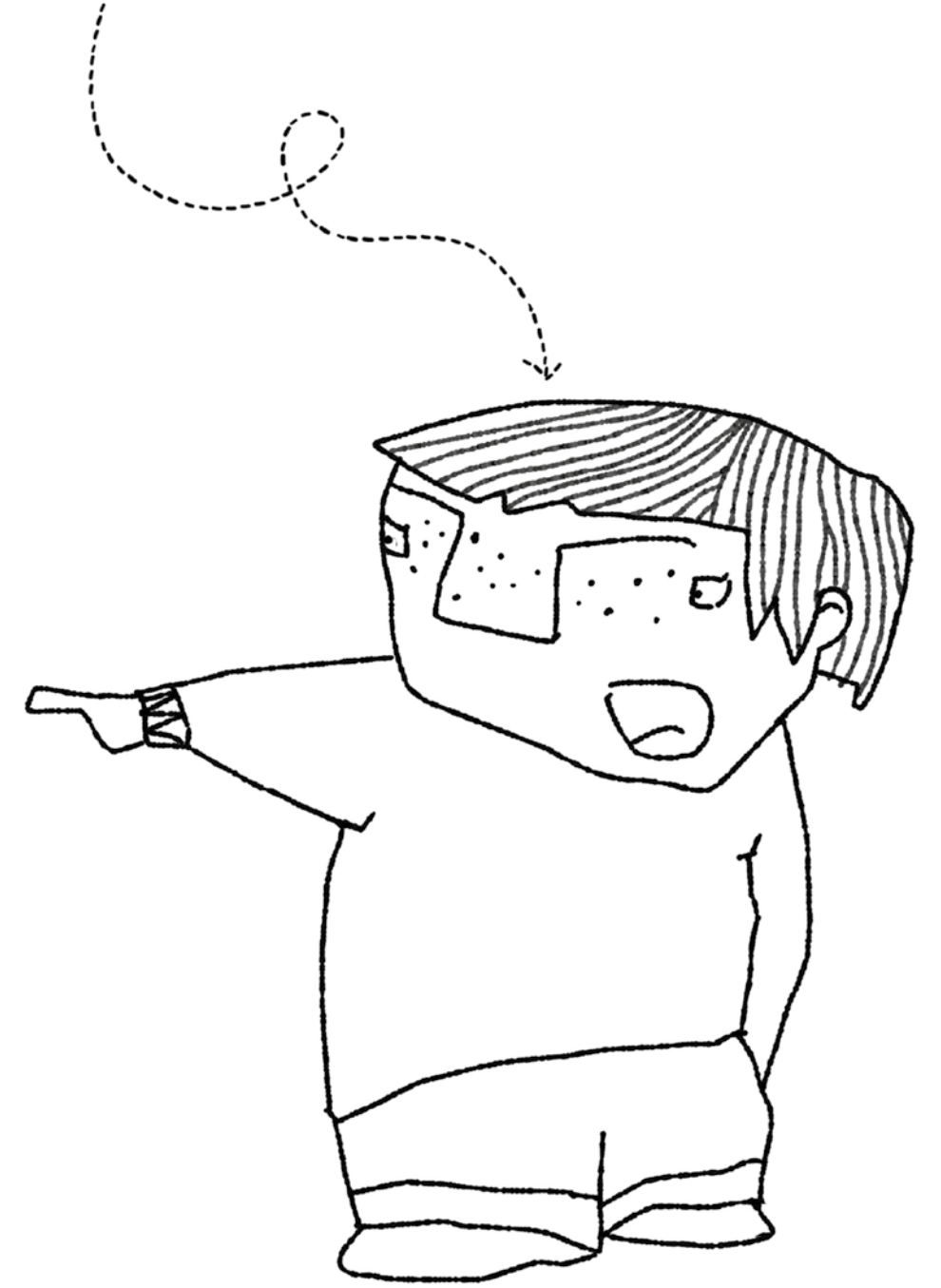


પીબર્ટ પીળા પળોને પણ પસંદ નથી કરતો.  
તેઓ પીબર્ટને લાલ કરે છે.

**Gelbe Momente mag Egbert auch nicht.  
Da wird Egbert rot.**



આ પીકેડ છે.  
**Das ist Manfred.**



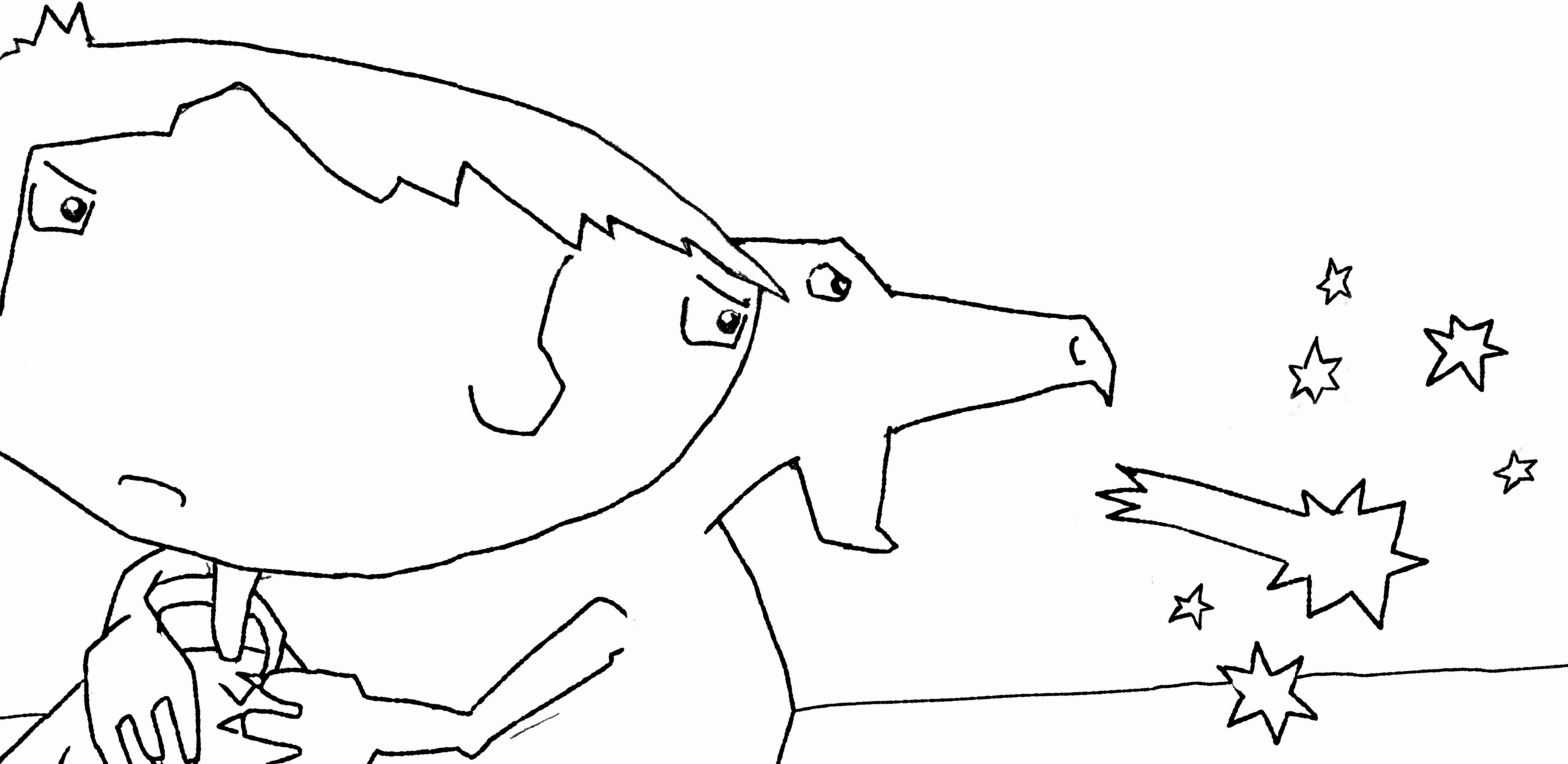


પીબર્ટ! પીબર્ટ!  
મીનબર્ટએ એક બાળક છે!

**PIPIBERT! PIPBERT!  
EGBERT IST  
EIN BABY!**

જ્યારે મીનક્રેડનો અર્થ થાય છે કે, પીબર્ટ પણ લાલ થઈ જાય છે.  
ખૂબ ગુસ્સે અને લાલ.

*Wenn Manfred ärgert, wird Egbert auch rot.  
Sehr wütend und rot.*



મૂર્ખ મીનકેડ!

હું ઈચ્છું છું કે મારી પાસે પીપી-તમારા-પાટલૂન-મશીન હોત!

**Blöder Motzfred!**

**Ich wünsche mir eine Hosenpinkelmaschine!**





પીબર્ટની એક યોજના છે.  
મીનકેડ આશ્ચર્ય થશે...!

**Egbert hat einen Plan.**  
**Manfred wird sich... wundern!**







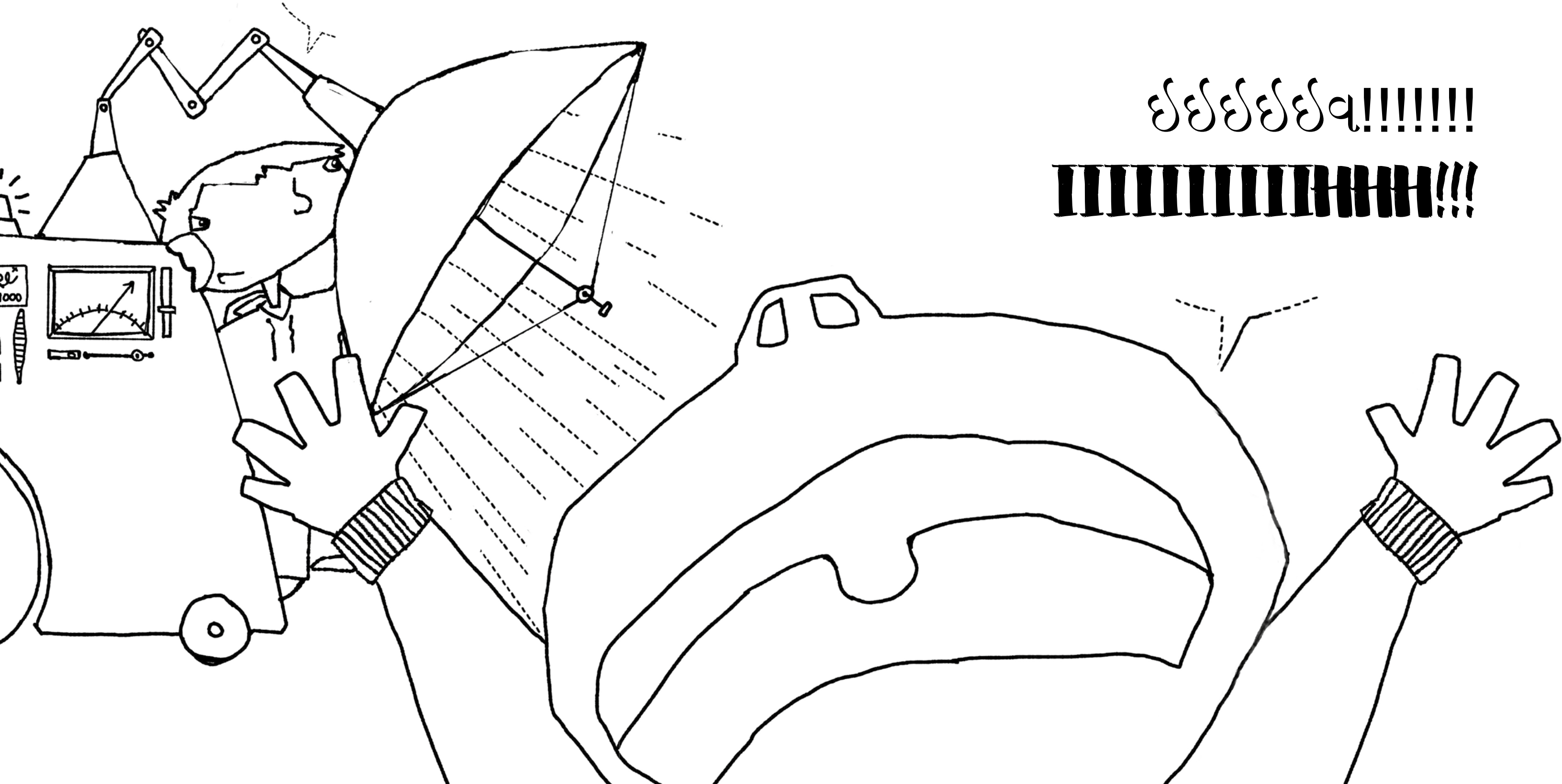


પીપી-તમારા-પાટલૂન-મશીન ક્લિક્સ અને બિલ્ન્ક્સ અને  
મીનફ્રેડે તેની પાટલૂન પીઓ કરી.  
પીબર્ટની યોજના કાર્ય કરે છે.

*Die Hosenpinkelmaschine klickt und blinkt  
und Manfred macht sich in die Hose,  
Egberts Plan funktioniert.*

પીફ્રેડ! પીફ્રેડ!  
મીનફ્રેડ એ એક બાળક છે!

**PIPIFRED! PIPIFRED!  
MANFRED IST EIN BABY!**



ઈઈઈઈઈવ!!!!!!!

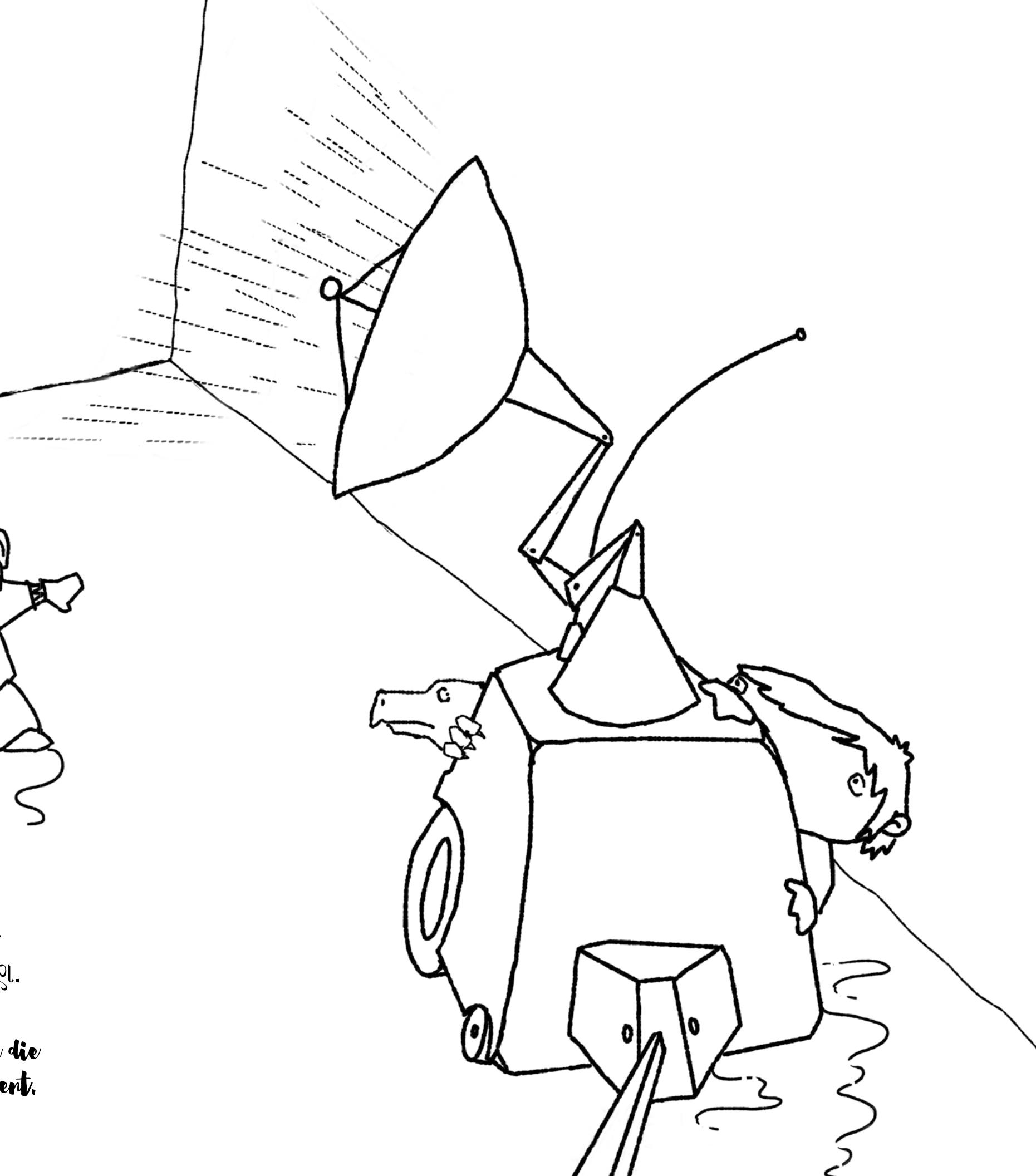
||||||||||||||||||||!!!

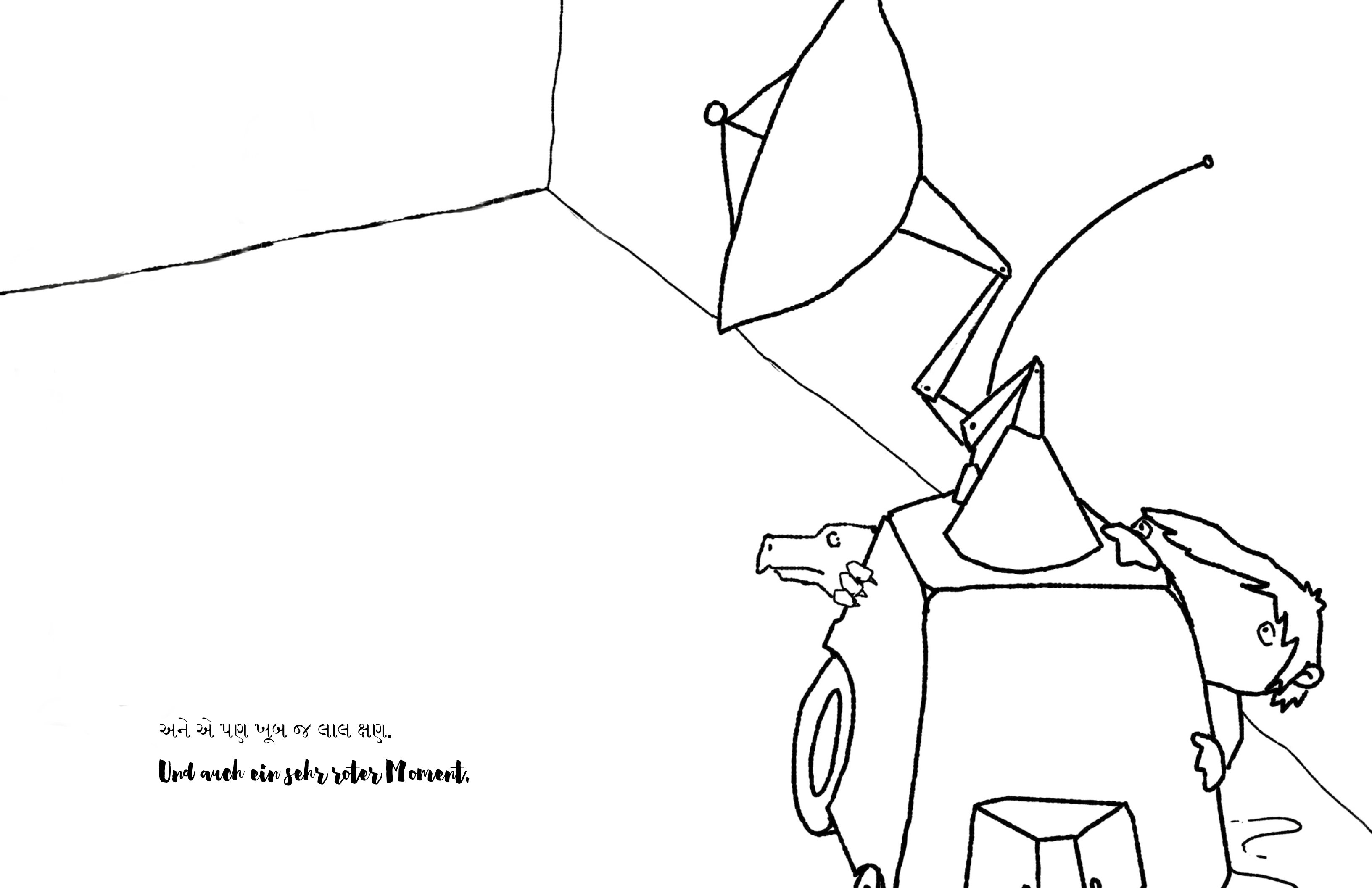




પીપી-તમારા-પાટલૂન-મશીન ઘુઘવાટ અને ખખડાટ કરે છે અને દરેક તેમના પેન્ટને પીઓ કરે છે. પીબર્ટ અને તેમના મિત્ર ડ્રેગન પણ. ખૂબ જ પીળો ક્ષણ.

**Die Hosenpinkelmaschine klackt und rattert und alle machen sich in die Hose. Sogar Egbert und sein Freund der Drache. Ein sehr gelber Moment.**





અને એ પણ ખૂબ જ લાલ ક્ષણ.

*Und auch ein sehr roter Moment.*

અરે નહિ! મેં મીનફ્રેડને પીફ્રેડ બનાવ્યો  
અને જાતે મીનબર્ટ બન્યો.  
મને માફ કરશો!

**Owei! Ich habe Manfred zu Pipifred  
gemacht und bin selbst ein Motzbert  
geworden. Es tut mir leid!**

દિલગીરી. હું ઈચ્છું છું કે મેં  
લીલું સ્વપ્ન જોયું હોત!

**Möh, Ich wünsche mir  
einen grünen Traum!**





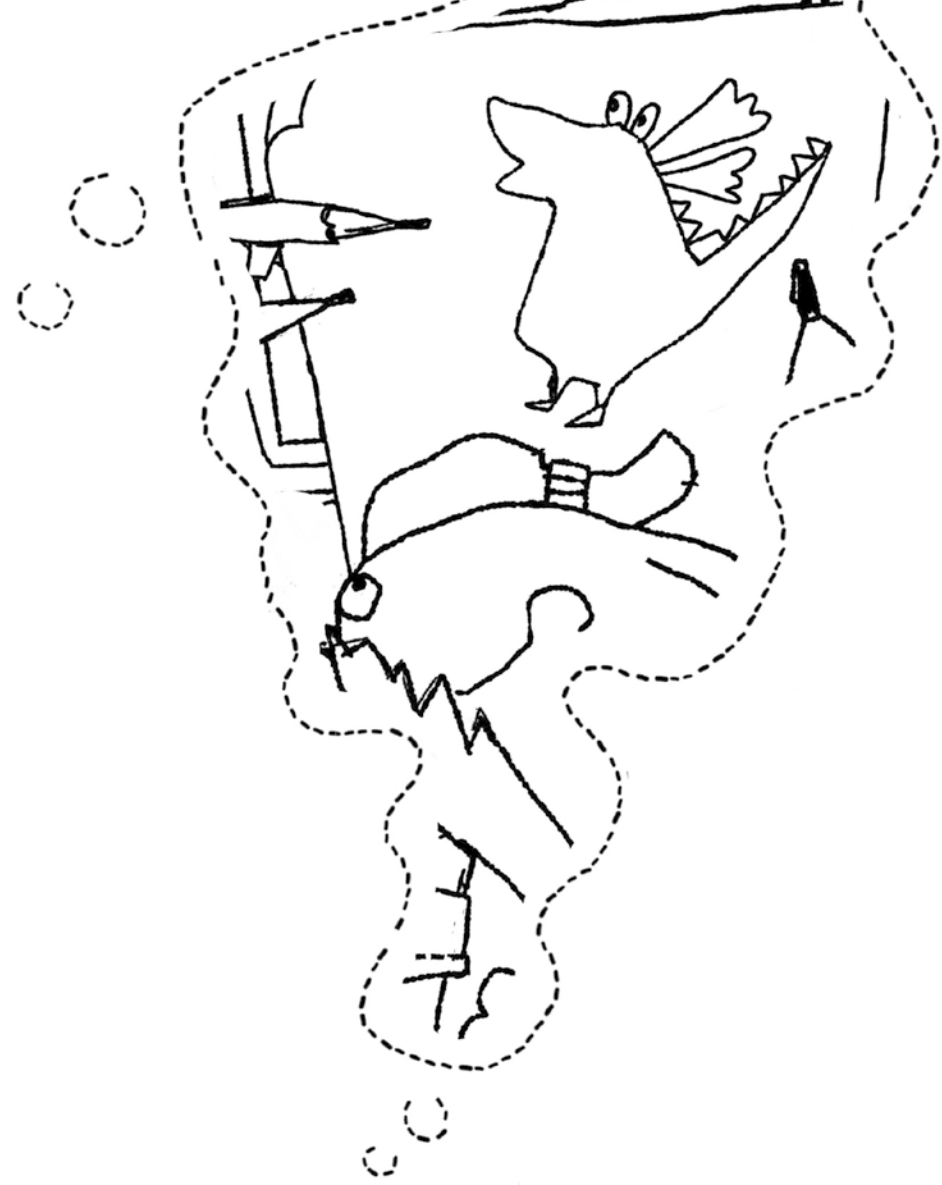




















## ***Dieses Bilderbuch mehrfach ausmalen?***

Laden Sie *Egbert wird rot* in über 100 Sprachen und Dialekten gratis als PDF herunter. Drucken Sie das Bilderbuch für Ihre Kinder beliebig oft aus.

Ohne Anmeldung, ohne Registrierung, ohne Newsletter-Abo,  
ohne Verpflichtungen, einfach gratis:

[www.philippwinterberg.com](http://www.philippwinterberg.com)



# Herzlichen Dank an alle Übersetzer\*innen!



Abdessalam Ait Touijar, Mayumi Homma, Romy Beer, Mica Allalouf, Sandra Hamer, David Hamer, Min-Jae Dekena, Joo Yeon Kang, Anita Luft, Sampada Nakhare, Sayed Anvari, Mohamed Hosseini, Alireza Shabani, Saber Zogby, Melanie Rebasso, Abdessalam Ait Touijar, Rifaat Sadak, Chor-Tung Wong, Tamara Hveisel Hansen, Tikolx Lañam, Johnny Bravu, Roded Avinur, Txoyuk Arizkorreta, Nceba Madikizela, Charles Gerard, Mahmood Ahmad, Rocío Avi Arroyo, Omo Jesu, Ermias Abrihet, Jiangbo Zhōng, Sevdali Selmani, Raam Abdullahi, Paru Sandhu, Steaphan MacRisnidh, Isaac Welsford, Ngalabesi Khokhovula, Dinu Daya, Leybl Botwinik, Yeno Matuka, T. Bluzke, J. Kahn, Sumiyabaatar Enkhbaatar, Daniela Whyte, Mohan Konidela, Nurul Hazarika, Nurzhan Temirkhan, Ludmila Košková Nesbit, Mathew Davis, Michel Bah, Dmitry Volkov, Dina Chandratreya, Johnson Jolicoeur, Talitha Wolmarans, Hamza Faiziyev, Chanida Rungrueang, Rajamanickam Ramu, Sallehuddin Hadi, Tanya Dolly, Ieva Sidaravičiūtė, Mindaugas Gudaitis, Porsteinn Frimann, Nirmal Kumar Bohra, Niniko Georgia, Agris Kostabi, Bethelhem Kuku, Lusine Vartanian, Enrique Muñoz Mantas, Rehana Sardar, Eva Fischer, Petr Hrabec, Lamiya Mammadova, Iliriana Bisha Tagani, Vesna Miletic, Danijel Marković, Sanja

Knezevic, Marija Jovanović, Jahan Kos, Pola Taisali, Arrah Brown, Lyubomir Tomov, Voara Ralairijaona, Mialy Razanajatovo, Elspeth Grace Hall, Tshering Tashi, Firuz Jumaev, Bouakeo Sivily, Piseth Kheng, Katharina Martl, Heidi Helgemo, Jingyi Chen, Myat Phyo, Edmund Fairfax, Hroviland Bairhteins, Henry Kow Nyadiah, Rudolf-Josef Fischer, Alejandro Escobedo, Meliha Fazlic, Sanja Knezevic, Francis Holyoak, Kristel Aquino-Estanislao, Eleni Torossi, Christa Blattmann, Sanja Bulatović, Sabina Hona, Liliana Ioan, Carla Moxam, Heidi Alatalo, Marisa Pereira Paço Pragier, Renate Glas, Tania Hoffmann-Fettes, Keung Nguyen, Hanh Vu, Víctor Suárez Piñero, Chi Le, Lobsang Tsering, An Wielockx, Florian Schroiff, Eva Lindeman, Daryna V. Temerbek, Judith Manns, Aminath Mohamed Didi, Galina Konstantinovna Zakharova, Catrine Lindgren, Mai-Le Timonen Wahlström, Dorota Beuker-Herud, Alina Omhandoro, Rizky Ranny Andayani, Oluwatosin Balarabe, Alessandra Sorbello Staub, Francesca Parenti, Andrés Rodas Vélez, Kristina Mørch Hendriksen, Şebnem Karakaş, Varga Tünde, Juga Réka ...





## Über den Autor...



**Philipp B. Winterberg M.A.**, studierte Kommunikationswissenschaft, Psychologie und Jura, lebt in Berlin und Münster und liebt Facettenreichtum: Er sprang Fallschirm in Namibia, meditierte in Thailand und schwamm mit Haien und Rochen in Fidschi und Französisch-Polynesien.

Philipp Winterbergs Bücher eröffnen neue Perspektiven im Umgang mit essenziellen Themen wie Freundschaft, Achtsamkeit und Glück. Sie werden in über 200 Sprachen und Dialekten weltweit gelesen.



